

turbo-dugme na ručnom regulatoru, da vozilo ne bi išlo prebrzo nakon lupinga (vidi stranu 2).

Upustvo: Vozilo se tek kada je kompletno sastavljeno ponovno sme da uključi. Isto izključivo smiju da sastavljaju odrasle osobe.

Auto-pistu ne koristiti u visini lica i očiju jer postoji opasnost od povrede kojom mogu izleteti sa auto-piste.

U toku igranja, sitni delovi vozila kao što su spoiler ili ogledalo, mogu se odvojiti ili slomati i predstavljaju originalne delove tog modela auta. Da bi se to izbeglo moguće je skinuti ih pre početka igre kako bi ih zaštitili.

Tehnički podaci:

Izlazni napon transformatora ove igrače: 14,8 V == 10,36 W

Naziv trgovske marke proizvođača, matični broj preduzeća i adresa: CARRERA Stadlbauer Vertrieb & Marketing GmbH Rennbahn Allee 1 5412 Puch AUSTRIA FN 52240 z

Identifikacijska oznaka modela: STAD-HKYF-002G STAD-HKYF-003G STAD-HKYF-004G

Uzlažni napon: 100-240 V-

Uzlažni frekvencija naizmenične struje: 50/60 Hz

Izlazni napon: DC 14.8 V

Izlazna struja: 0.7 A

Izlazna snaga: 10.36 W

Prosečna efikasnost pod opterećenjem: 82.49 %

Efikasnost pri manjem opterećenju (10%): 70.82 %

Potrošnja snage bez opterećenja: 0.08 W

Modus struje:

- 1.) Stanje vožnje = Vozila se upravljuju preko ručnog regulatora
- 2.) Stanje mirovanja/Stand-by pogon = Ako se ne koristi ručni regulator, nema igre

POTROŠNA STRUJE < 0,21 W

- 3.) Stanje-isključeno = Mrežni uređaj je odvojen sa strujne mreže

• Nepravilno korišćenje transformatora može da prouzrokuje električni udar.
• Izgrača isključivo sme da se priključi na uređaje sa klasičnim zaštitom II.

• Izgrača sme samo da se koristi sa transformatorom za igrače.

• Nemojte da koristite sa transformatorima s mogućnosti regulisanja!

• Ako se mrežni priključni vod Vašeg uređaja ošteti, isti mora da se posluži servisnoj firmi Stadlbauer ili da ga zameni odgovarajuće kvalifikovano lice, kako bi se izbegla oštećenja.



Ovaj proizvod je označen simbolom za selektivno odstranjivanje električnog pribora (WEEE). To znači da se ovaj proizvod mora odložiti prema EU direktivi 2012/19/EU, da bi se šteta za prirodnu okolinu svela na minimum. Dodatne informacije možete dobiti kod Vaše lokalne ili regionalne službe. Iz ovog selektivnog procesa odstranjivanja isključeni proizvodi predstavljaju zbog sadržaja opasnih supstanci opasnost za prirodu okolinu ili zdravlje.



Pozorno preberite in shranite navodila za uporabo. Preverite popolnost vsebine paketa in določite eventualne poškodbe med transportom.

Navodila za varnost:

OPOZORILO! Ni primerno za otroke mlajše od 36 mesecev. Nevarnost zadušitve zaradi majhnih delov, ki jih lahko zaužijete.

Opozorilo: Nevarnost stisnjensja, ki je pogojena z delovanjem. Shranite embalažo, ker vsebuje pomembne napotke.

OPOZORILO! Ta igrača vsebuje magnete ali magnetne sestavne dele. Magneti, ki se združijo ali pritegnejo na kovinski predmet v notranjosti človeškega telesa, lahko povzročijo resno ali smrtno poškodbo. Če ste pogolnili ali vdihnili magnete, takoj poiščite zdravniško pomoč.

Opozorilo staršem:

Transformatorji in omrežne naprave za igrače niso primerne za uporabo kot igrače. Uporaba teh izdelkov mora biti pod stalnim starševskim nadzorom.

Transformator je treba redno pregledovati glede poškodb na napeljavi, vtičku ali ohisiju. Igračo napajajte le s priznanimi transformatorji. V primeru poškodbe se transformatorja ne sme več uporabljati. Dirkalno stezo poganjajte le z enim transformatorjem. Pri daljših premorih med igranjem je priporočeno, da transformator ločite od električnega omrežja. Ohišja transformatorja in regulatorja hitrosti ne odpirajte.

Progo in vozila redno preglejte glede poškodb na vodnikih, vtičih ali ohisiju. Poškodovane dele zamenjajte. Dirkalna proga ni primerna za uporabo na prostem ali v vlažnih prostorjih. Varujte pred tekočinami.

Ni progne ne postavljajte kovinskih delov in tako preprečite kratki stik. Proge ne postavljajte v neposredni bližini občutljivih predmetov, ker lahko iz proge izvržena vozila povzročijo poškodbe.

Tapisom ni ustrezna podlaga.

Pred čiščenjem ali vzdrževanjem izvlecite električni vtič. Za čiščenje ne uporabljajte nobenih topil ali kemikalij, temveč samo mokro krpo. Ko steza ni v uporabi, jo hranite na pred prahom zaščitenem in suhem mestu, najbolje v originalni škatli.

Razčlenite drsnike. Steze naj se dotikajo le drsnikom. Z drsnikov redno čistite prah in umazanijo. Redno kontrolirajte stanje drsnikov, saj slabno nastavljeni oz. umazani drsniki omejujejo vozne lastnosti.

Vozil z delujoci motorji se ne sme prijemati ali blokirati, saj lahko pride zaradi tega do pregrejanja in okvar motorja.

Vozila lahko zaradi prehitre vožnje zapustijo stezo. To ni nepravilno delovanje vozila, ampak je posledica prehitre vožnje. Zato obvezno pažite na to, da pred zavoju in lupini (v kolikor so del) pravocasno zmanjšate hitrost.

Če je v stezo vključen lupin, potem je treba pred zapustitvijo lupina spustiti gumb turbo na ročnem regulatorju, da ni vozilo po lupingu prehitro (glej stran 2).

Opozorilo: Vozilo je dovoljeno ponovno uporabljati, šele ko je v celoti sestavljeno. Vozilo sme sestaviti samo odrasla oseba.

Avtomobilske dirlalne steze ne uporabljajte v višini obrazu ali oči, saj obstaja nevernost poškodb zaradi vozil, ki jih vrže iz steze.

Med igranjem se lahko majhni deli vozil, kot so spojlerji ali ogledala, ki so moralni biti narejeni tako v skladu z izvirnikom, eventualno odtrgajo ali zlomijo. Za preprečitev tega imate možnost, da jih zaščitite z odstranjivo pred uporabo.

Tehnički podatki:

Izhodna napetost - transformator igrače: 14,8 V == 10,36 W

Naziv trgovske marke proizvođača, matični broj preduzeća i adresa: CARRERA Stadlbauer Vertrieb & Marketing GmbH Rennbahn Allee 1 5412 Puch AUSTRIA FN 52240 z

Identifikacijska oznaka modela: STAD-HKYF-002G STAD-HKYF-003G STAD-HKYF-004G

Uzlažni napon: 100-240 V-

Uzlažni frekvencija naizmenične struje: 50/60 Hz

Izlazni napon: DC 14.8 V

Izlazna struja: 0.7 A

Izlazna snaga: 10.36 W

Prosečna efikasnost pod opterećenjem: 82.49 %

Efikasnost pri manjem opterećenju (10%): 70.82 %

Potrošnja snage bez opterećenja: 0.08 W

Modus struje:

- 1.) Stanje vožnje = Vozila se upravljuju preko ručnog regulatora
- 2.) Stanje mirovanja/Stand-by pogon = Ako se ne koristi ručni regulator, nema igre

POTROŠNA STRUJE < 0,21 W

- 3.) Stanje-isključeno = Mrežni uređaj je odvojen sa strujne mreže

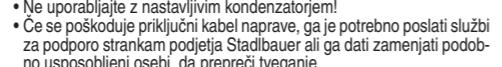
• Nepravilno korišćenje transformatora može da prouzrokuje električni udar.

• Izgrača isključivo sme da se priključi na uređaje sa klasičnim zaštitom II.

• Izgrača sme samo da se koristi sa transformatorom za igrače.

• Nemojte da koristite sa transformatorima s mogućnosti regulisanja!

• Ako se mrežni priključni vod Vašeg uređaja ošteti, isti mora da se posluži servisnoj firmi Stadlbauer ili da ga zameni odgovarajuće kvalifikovano lice, kako bi se izbegla oštećenja.



Ta izdelek je označen s simbolom za selektivno obdelavo odpadkov električne opreme (WEEE). To pomeni, da je ta izdelek treba zavrniti skladno z direktivo EU 2012/19/EU, da bi se prepreči škoda na okolji. Več informacij dobite pri lokalnih ali regionalnih oblasteh. Elektronski izdelki, ki se vključijo v zahtevani proces obdelave odpadkov, zaradi vsebnosti nevarnih snovi predstavljajo nevarnost za okolje in zdravje ljudi.



Pozorno preberite in shranite navodila za uporabo. Preverite popolnost vsebine paketa in določite eventualne poškodbe med transportom.

Navodila za varnost:

OPOZORILO! Ni primerno za otroke mlajše od 36 mesecev. Nevarnost zadušitve zaradi majhnih delov, ki jih lahko zaužijete.

Opozorilo: Nevarnost stisnjensja, ki je pogojena z delovanjem. Shranite embalažo, ker vsebuje pomembne napotke.

OPOZORILO! Ta igrača vsebuje magnete ali magnetne sestavne dele.

Magneti, ki se združijo ali pritegnejo na kovinski predmet v notranjosti človeškega telesa, lahko povzročijo resno ali smrtno poškodbo. Če ste pogolnili ali vdihnili magnete, takoj poiščite zdravniško pomoč.

Opozorilo staršem:

Transformatorji in omrežne naprave za igrače niso primerne za uporabo kot igrače. Uporaba teh izdelkov mora biti pod stalnim starševskim nadzorom.

Transformator je treba redno pregledovati glede poškodb na napeljavi, vtičku ali ohisiju. Igračo napajajte le s priznanimi transformatorji. V primeru poškodbe se transformatorja ne sme več uporabljati. Dirkalno stezo poganjajte le z enim transformatorjem. Pri daljših premorih med igranjem je priporočeno, da transformator ločite od električnega omrežja. Ohišja transformatorja in regulatorja hitrosti ne odpirajte.

Progo in vozila redno preglejte glede poškodb na vodnikih, vtičih ali ohisiju. Poškodovane dele zamenjajte. Dirkalna proga ni primerna za uporabo na prostem ali v vlažnih prostorjih. Varujte pred tekočinami.

Ni progne ne postavljajte kovinskih delov in tako preprečite kratki stik. Proge ne postavljajte v neposredni bližini občutljivih predmetov, ker lahko iz proge izvržena vozila povzročijo poškodbe.

Tapisom ni ustrezna podlaga.

Pred čiščenjem ali vzdrževanjem izvlecite električni vtič. Za čiščenje ne uporabljajte nobenih topil ali kemikalij, temveč samo mokro krpo. Ko steza ni v uporabi, jo hranite na pred prahom zaščitenem in suhem mestu, najbolje v originalni škatli.

Razčlenite drsnike. Steze naj se dotikajo le drsnikom. Z drsnikov redno čistite prah in umazanijo. Redno kontrolirajte stanje drsnikov, saj slabno nastavljeni oz. umazani drsniki omejujejo vozne lastnosti.

Înainte de curățare sau de revizie trebuie scos stecărul din priză! Pentru curățire se va folosi o cărpă umedă, fără solvenți sau chimicale. Nu se folosește, pista se păstrează protejată de praf și la loc uscat, cel mai bine în cutia originală. Legăturile de contact se vor verifica și curăța de praf cu regularitate. A se verifica cu regularitate starea legăturilor de contact, dacă nu sunt bine montate sau dacă sunt murdare, vor influența negativ vehiculul la circulație. Vehiculele nu se vor suprasolicita prin tineră în mână sau blocarea forțată a acestora în timpul funcționării motorului, deoarece motorul se va distrage prin supraincarcătură.

Vehiculele pot derapa de pe pistă în cazul circulației cu viteza mare. Aceasta nu reprezintă o defecțiune tehnică, ci este provocată din cauza vitezei mari. Pentru aceasta să rugăm să aveți grijă să se reducă viteza din timp la curbe sau la locurile cu lupin.

În cazul în care există părți lipping, se trebuie să nu se apeste butonul tur al regulatorului manuală nu părăsirea lupingului, pentru ca vehiculul să nu fie prea rapid după părăsirea lupingului. Nu este permisă utilizarea circuitului de curse la înălțimea feței sau a ochilor, în caz contrar existând pericol de accident provocat de mașinuțele care ies de pe traseu.

Indicație:
Mașina poate fi utilizată din nou doar după ce a fost completă asamblată. Asamblarea este permisă și efectuat doar de către adulți.

În stare de funcționare există posibilitatea să se desprindă sau să se rupă părți din vehicul, oglindă sau bara de protecție – părți care trebuie să fie fabricate din motive de aspect original al vehiculelor. Pentru a evita acest fapt, puteți să le protejați prin îndepărțare înainte să începe să vă jucați.

Datos técnicos:

Tensiunea de ieșire Transformatorul jucăriei: 14,8 V == 10,36 W

Denumirea producătorului sau marca comercială, numărul de înregistrare la Registrul Comerțului și adresa: CARRERA Stadlbauer Vertrieb & Marketing GmbH Rennbahn Allee 1 5412 Puch AUSTRIA FN 52240 z

Identifier model: STAD-HKYF-002G STAD-HKYF-003G STAD-HKYF-004G

Tensiune de intrare: 100-240 V-

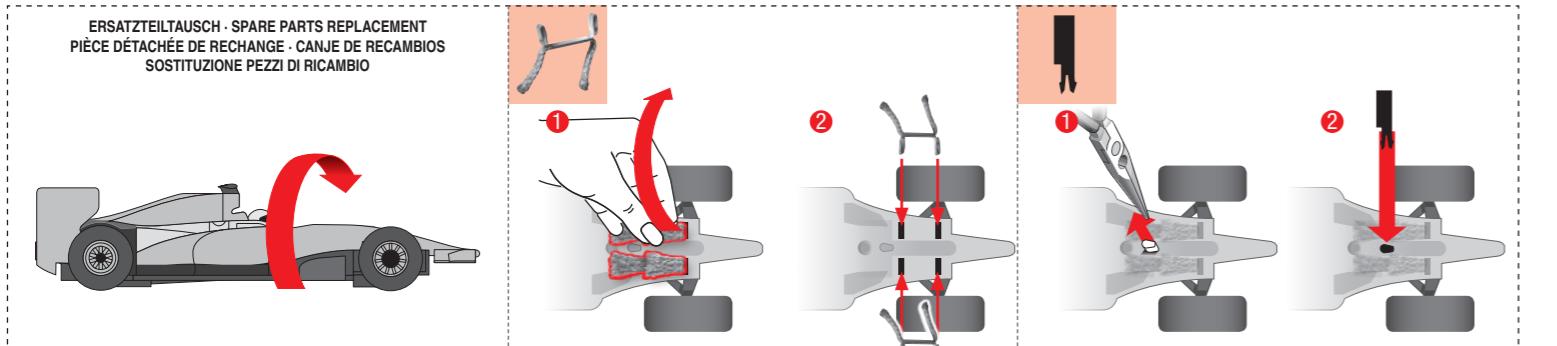
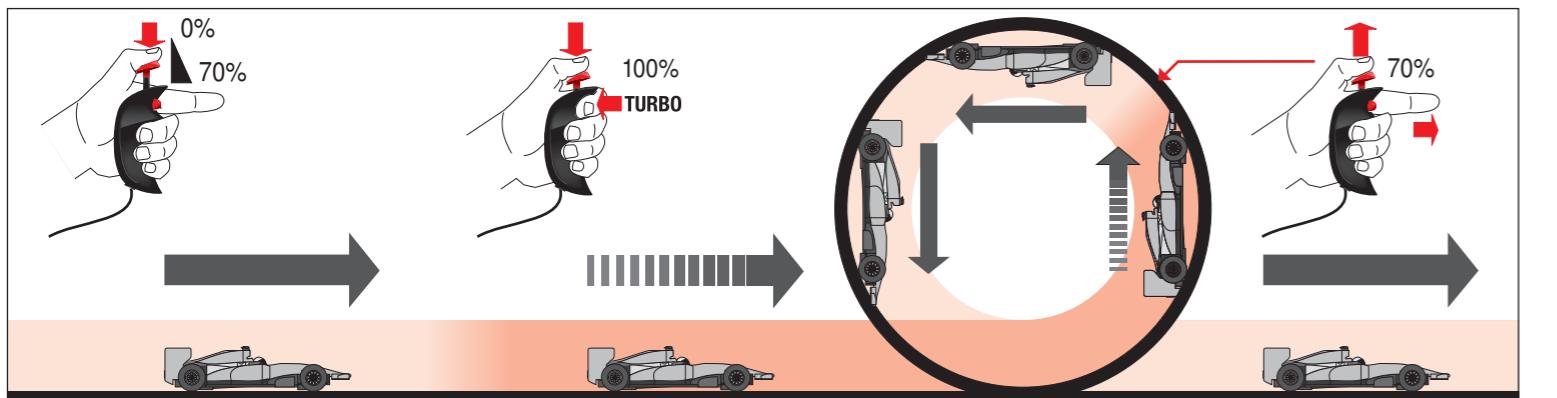
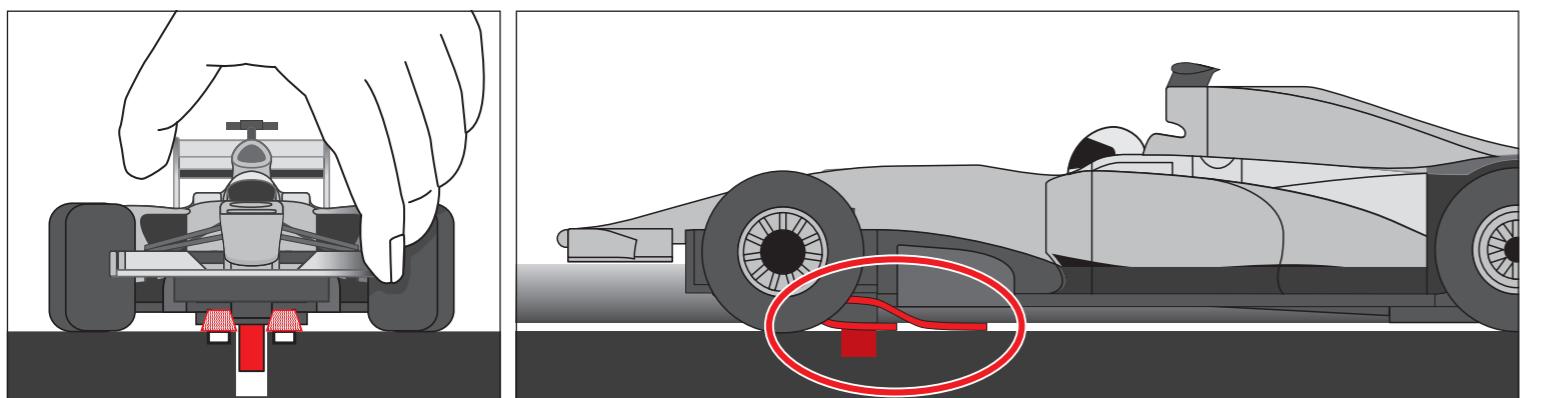
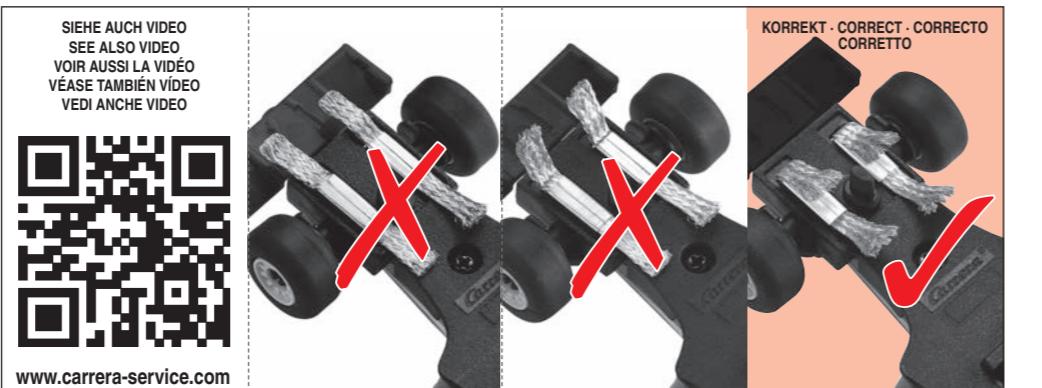
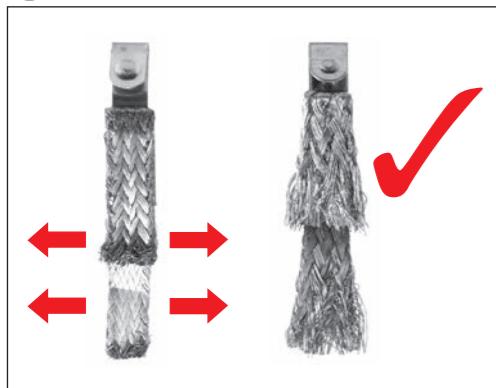
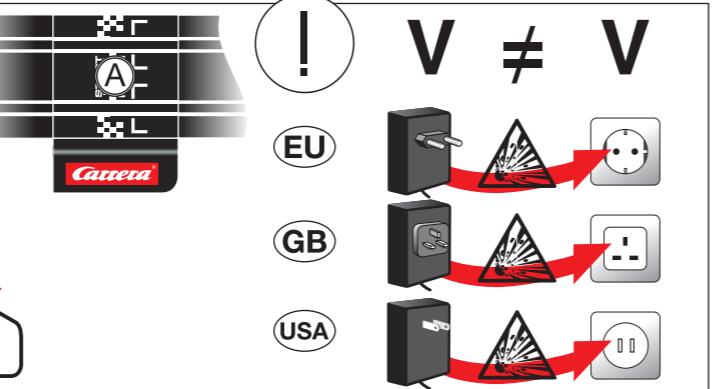
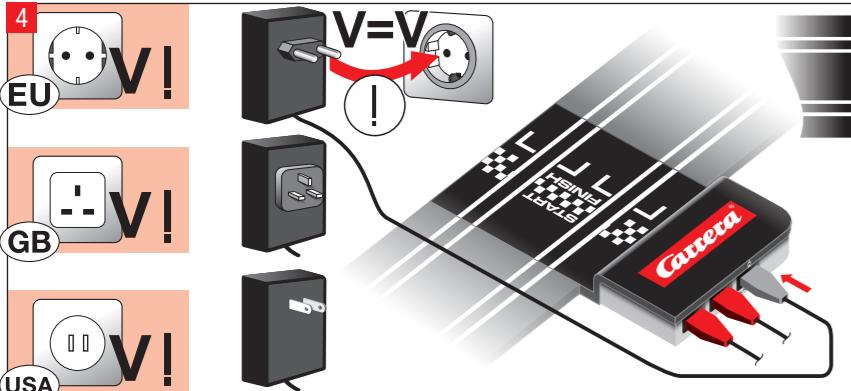
Frecvența c.a. de intrare: 50/60 Hz

Tensiune de ieșire: DC 14.8 V

Curent de ieșire: 0.7 A

Putere de ieșire: 10.36 W

Randament mediu în mod activ: 82.49 %



D WICHTIG! Deko-Elemente und Carrera Fahrzeuge werden als Symbol-Abbildungen dargestellt. Nur zum Zweck der Anleitung. Verpackungsinhalt siehe Stückliste. **GB** IMPORTANT! Décorative elements and Carrera vehicles are presented as symbolic illustrations. **GB** IMPORTANT! Les éléments de décoration et les véhicules Carrera sont représentés sous forme de figures symboliques, uniquement à des fins d'instruction. Pour le contenu de l'emballage, voir la liste de pièces. **GB** IMPORTANT! Los elementos decorativos y los vehículos Carrera se presentan en imágenes con símbolo. Solo para servir a las instrucciones. **GB** IMPORTANTE! Los elementos de decoración e os carros Carrera são representados em forma de símbolos. Apenas para efeitos informativos. Ver o conteúdo da embalagem na lista de peças. **GB** IMPORTANTE! Elementi decorativi e vetture Carrera vengono raffigurati come illustrazioni simboliche. Solo a scopo indicativo. Contenuto della confezione vedi elenco dei pezzi. **NL** BELANGRIJK! Decoratieve elementen en Carrera-voertuigen worden als symbolen afgebeeld, slechts ter illustratie van de handleiding. De verpakkingshond vindt u op de stuklijst. **NL** FONTOSI! A dekorációs elemek és a Carrera járművek szimbólumábrákat kerülnek ábrázolásra. Csupán a leírás céljára. A csomagolás tartalmát lásd a darabjegyzéken. **GR** ΕΙΜΑΝΤΙΚΟ! Διακομιτικά σπούλα και τα ουρήματα Carrera παρουσιάζονται με συμβολικές απεικόνισης. Μόνο στις οθόνες. Περιεχόμενο αποκωνιστικό βλ. λατρικούς. **SK** DÔLEŽITÉ! Dekoratívne príkyz a vozidlá Carrera sú znázornené ako symbolické obrázky. Len na účely návodu. Obsah balenia pozri v kusovníku. **DK** VIGITIG! Dekorativne elementy v Carrera-voerstukken worden als symbolen afgebeeld, slechts ter illustratie van de handleiding. De verpakkingshond vindt u op de stuklijst. **DK** VIGITIG! Dekorativni elementi i Carrera vozila prikazuju se kao slike simbola. Samo u svrhu uputa. Za sadržaj pakiranja vidjeti popis sastavnih dijelova. **SRB** VAŽNO! Dekorativni elementi i Carrera vozila prikazuju se kao simboli. Samo u svrhu uputa. Sadržaj pakovanja vidjeti popis delova. **SLO** POMEMBO! Dekorativni elementi v vozilu Carrera so prikazani kot simboli. Zamenjajo se z dejavnostmi Carrera. **RO** IMPORTANT! Elementele de decor și mașinile Carrera sunt reprezentate ca imagini simbol. Deoarece instrucțiunile sunt scrisă în limba română.

D

Die Bedienungsanleitung sorgfältig lesen und aufbewahren. Überprüfen Sie den Inhalt des Kartons auf Vollständigkeit und eventuelle Transportschäden.

Sicherheitshinweise:

ACHTUNG! Für Kinder unter 36 Monaten nicht geeignet. Erstickungsgefahr wegen verschluckbarer Kleinteile. Achtung: Funktionsbedingte Klemmgefahr. Verpackung aufbewahren, da sie wichtige Hinweise enthält. Der Transformator ist kein Spielzeug. Die Anschlüsse des Trafos nicht kurzschließen.

ACHTUNG! Dieses Spielzeug enthält Magnete oder magnetische Bestandteile. Magnete, die im menschlichen Körper einander oder einen metallischen Gegenstand anziehen, können schwere oder tödliche Verletzungen verursachen. Ziehen Sie sofort einen Arzt zu Rate, wenn Magnete verschluckt oder eingetauscht wurden.

Hinweis an die Eltern:

Transformatoren und Netzgeräte für Spielzeuge sind nicht dazu geeignet, als Spielzeuge benutzt zu werden. Die Benutzung dieser Produkte muss unter ständiger Überwachung der Eltern erfolgen. Den Trafo regelmäßig auf Schäden an der Leitung, am Stecker oder am Gehäuse untersuchen. Spielzeug nur mit empfohlenen Transformatoren betreiben. Bei einem Schaden darf der Transformator nicht mehr verwendet werden. Die Rennbahn nur mit einem Transformator betreiben. Bei längeren Spielpausen wird empfohlen, den Transformator vom Stromnetz zu trennen. Gehäuse von Trafo und Geschwindigkeitsreglern nicht öffnen. Die Bahn und Fahrzeuge sind regelmäßig auf Schäden an Leitungen, Steckern und Gehäusen zu überprüfen. Defekte Teile auswechseln. Die Autorennbahn ist nicht für den Betrieb im Freien oder in Nassräumen geeignet. Flüssigkeiten fernhalten.

Keine Metallteile auf die Bahn legen, um Kurzschlüsse zu vermeiden. Die Bahn nicht in unmittelbarer Nähe empfindlicher Gegenstände aufstellen, da aus der Piste geschleuderte Fahrzeuge Beschädigungen verursachen können. Teppichboden ist keine geeignete Aufbaunterlage. Vor der Reinigung oder Wartung den Netzstecker ziehen! Für die Reinigung ein feuchtes Tuch benutzen, keine Lösungsmittel oder Chemikalien. Bei Nichtgebrauch die Bahn staubgeschützt und trocken aufbewahren, am besten im Originalkarton.

Schleiferen auffächern. Nur die Schleiferenden sollten die Fahr-bahn berühren. Schleifer regelmäßig von Staub und Schmutz reinigen. Überprüfe regelmäßig den Zustand der Schleifer, da schlecht eingestellte, bzw. verschmutzte Schleifer die Fahrleistung beeinträchtigen. Fahrzeuge nicht bei laufendem Motor festhalten oder blockieren, da-durch kann es zu Überhitzung und Motorschäden kommen.

Die Fahrzeuge können durch zu schnelles Fahren von der Bahn abkommen. Dies ist keine Fehlfunktion der Fahrzeuge sondern wird durch zu schnelles Fahren verursacht. Deshalb unbedingt darauf achten, dass vor Kurven und im Looping (falls im Set enthalten) rechtzeitig die Geschwindigkeit reduziert wird.

Sollte die Strecke einen Looping enthalten, so sollte vor Verlassen des Loopings der Turbo Knopf am Handregler losgelassen werden, damit das Fahrzeug nach dem Looping nicht zu schnell ist (s. Seite 2).

Hinweis: Das Fahrzeug darf erst im komplett zusammengebauten Zustand wieder in Betrieb genommen werden. Der Zusammenbau darf nur von Erwachsenen vorgenommen werden.

Autorennbahn nicht in Gesichts- oder Augenhöhe betreiben, da Verletzungsgefahr durch herauschleudernde Fahrzeuge besteht. Im Spielbetrieb können sich Fahrzeugkleinteile, wie Spoiler oder Spiegel, welche aufgrund der Originaltreue so nachgebildet werden müssen, eventuell lösen oder brechen. Um dies zu vermeiden, haben Sie die Möglichkeit, diese durch Entfernen vor dem Spielbetrieb zu schützen.

Driving too fast may cause the cars veering off the track. This is not a malfunction of the cars but a reaction on driving at very high speed. For this reason it is extremely important to slow down before bends or in a loop (in case it is included in the set).

Don't lock or hold the cars while the engine is on. This may lead to overheating and engine breakdown.

Do not operate race track at face- or eye-level – risk of injury due to cars being catapulted off the track. During operation, small car parts such as spoilers or mirrors, may come off or break. To avoid this it is possible to remove them before operation.

Note: The vehicle may only be operated again in a completely assembled condition. Assembly may only be carried out by an adult.

Do not operate race track at face- or eye-level – risk of injury due to cars being catapulted off the track. During operation, small car parts such as spoilers or mirrors, may come off or break. To avoid this it is possible to remove them before operation.

Remarque: La voiture ne pourra être remise en marche qu'entièrement remontée. Seules des personnes adultes sont autorisées à exécuter l'assemblage.

Ne jamais maintenir ou bloquer les véhicules tant que le moteur tourne étant donné que ceci risque de provoquer une surchauffe et d'endommager le moteur.

Les véhicules peuvent être catapultés hors du circuit lors d'une vitesse excessive. Il ne s'agit pas d'un mauvais fonctionnement des voitures, mais d'un comportement provoqué par un excès de vitesse. Veuillez donc particulièrement à réduire la vitesse à temps avant les virages et dans le ou les loopings (si contenus dans le lot).

Si le circuit comporte un looping, tu dois relâcher le bouton turbo du régulateur manuel avant de quitter le looping afin que la voiture ne soit pas trop rapide en quittant le looping (cf. page 2).

Remarque: La voiture ne pourra être remise en marche qu'entièrement remontée. Seules des personnes adultes sont autorisées à exécuter l'assemblage.

Ne pas faire de courses de voitures à hauteur du visage ou des yeux, car il y a risque de blessures en cas de projection des voitures hors du circuit. En mode de jeu, des petits éléments de la voiture, comme le becquet ou le rétroviseur qui doivent être reproduits comme tels pour rester fidèles aux originaux, risquent de se détacher voire de se briser. Pour éviter ces désagréments, vous avez la possibilité de les protéger en les enlevant avant d'activer le mode de jeu.

Technische Daten:

Ausgangsspannung Spielzeugtransformator: 14,8 V == 10,36 W

Name oder Handelsmarke des Herstellers, Handelsregisternummer und Anschrift

CARRERA
Stadtbauer Vertrieb & Marketing GmbH
Rennbahn Allee 1
5412 Puch
AUSTRIA
FN 52240 z

Modellkennung

STAD-HKYF-002G
STAD-HKYF-003G
STAD-HKYF-004G

Eingangsspannung

100-240 V-

Eingangswechselstromfrequenz

50/60 Hz

Ausgangsspannung

DC 14.8 V

Ausgangstrom

0.7 A

Ausgangsleistung

10.36 W

Durchschnittliche Effizienz im Betrieb

82.49 %

Effizienz bei geringer Last (10 %)

70.82 %

Leistungsaufnahme bei Nulllast

0.08 W

Strommodi

1.) Spielbetrieb = Fahrzeuge werden über Handregler betätigt

2.) Ruhebetrieb / Stand-by Betrieb = Handregler wird nicht betätigt, kein Spiel, STROMVERBRAUCH < 0,21 W

3.) Aus-Zustand = Netzgerät vom Stromnetz getrennt

• Unsachgemäßes Gebrauch des Transformators kann einen elektrischen Schlag verursachen.

• Das Spielzeug darf nur an Geräte der Schutzklasse II angeschlossen werden.

• Das Spielzeug darf nur mit einem Transformator für Spielzeuge benutzt werden.

• Nicht mit regulierbaren Transformatoren verwenden!

• Wenn das Transformatoranschlusskabel dieses Gerätes beschädigt wird, muss es zum Kundendienst der Firma Stadtbauer geschickt werden, oder durch eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.

Electricity modes

1.) Operating mode = cars are operated via speed controllers

2.) Idle mode / Stand-by mode = speed controllers not activated, no game, CURRENT CONSUMPTION < 0,21 W

3.) Off-state = power supply unit disconnected from mains supply

D

Dieses Produkt ist mit dem Symbol für die selektive Entsorgung von elektrischer Ausrüstung versehen (WEEE). Das heißt, dass dieses Produkt der EU Direktive 2012/19/EU entspricht und entsorgt werden muss, um die entstehenden Umweltschäden zu minimieren. Weitere Informationen erhalten Sie bei Ihrer lokalen oder regionalen Behörde. Aus diesem selektiven Entsorgungsprozess ausgeschlossene elektronische Produkte stellen wegen der Präsenz gefährlicher Substanzen eine Gefahr für die Umwelt und die Gesundheit dar.

GB

Please read this manual carefully and keep it for future reference. Please check the contents of the package to make sure that it is complete and that no damage has occurred during transportation.

Safety Notices:

WARNING! Not suitable for children under 36 months. Danger of suffocation due to small parts which may be swallowed. Warning: risk of pinching caused by function. Please save the packaging as it contains useful safety information. The transformer is not a toy. Avoid short circuits by keeping the opposite poles away from each other.

WARNING! This toy contains magnets or magnetic components. Magnets attracting each other or a metallic object inside the human body may cause serious or fatal injuries. Seek medical attention immediately if magnets are swallowed or inhaled.

Notice for parents:

Transformers and power supply units are not suitable to be used as toys. The use of such products needs to be constantly supervised by the parents. Check the transformer periodically for damage. Only the recommended transformer should be used. Never use more than one transformer. In case of damage do not attempt to continue to use the transformer. Do not open the transformer or the speed controls. Remove the plug from the electrical socket when not in use.

Check the track, vehicles, and parts periodically for damage. Defective parts should be repaired or replaced.

The set has been designed for indoor use only. Keep liquid substances away from all electrical connections.

Keep metal objects away from the track as they can cause short circuits. Vehicles travelling at high speed can fly off the track, therefore keep the track away from delicate objects to avoid damaging them.

It is not recommended to set the track up on carpet floors.

Disconnect the plug before cleaning or servicing the racetrack! Only use a damp cloth for cleaning, no solvents or chemicals. When it is not in use, store the track in a dry and dust-protected location, preferably in the original cardboard box.

Contacts' ends need to be brushed. It is only the ends which should touch the track. Keep contact brushes clean of dust and dirt. Check them regularly as contact brushes being badly adjusted or dirty affect road performance.

Don't lock or hold the cars while the engine is on. This may lead to overheating and engine breakdown.

Driving too fast may cause the cars veering off the track. This is not a malfunction of the cars but a reaction on driving at very high speed. For this reason it is extremely important to slow down before bends or in a loop (in case it is included in the set).

In case the track comes with a loop, the turbo-button at the speed regulator has to be released before the loop is left. This prevents the car from getting too fast after the loop (see page 2).

Note: The vehicle may only be operated again in a completely assembled condition. Assembly may only be carried out by an adult.

Do not operate race track at face- or eye-level – risk of injury due to cars being catapulted off the track. During operation, small car parts such as spoilers or mirrors, may come off or break. To avoid this it is possible to remove them before operation.

Technical Information:

Transformer voltage for this toy:

14,8 V == 10,36 W

Manufacturer's name or trade mark, commercial registration number and address

CARRERA

Stadtbauer Vertrieb &

Marketing GmbH

Rennbahn Allee 1

5412 Puch

AUSTRIA

FN 52240 z

Model

STAD-HKYF-002G

STAD-HKYF-003G

STAD-HKYF-004G

Rendement à faible charge (10 %)	70.82 %
Consommation électrique hors charge	0.08 W

Modes de courant

- Mode Jeu = les véhicules sont actionnés par le régulateur manuel
- Mode Pause / Mode Veille = Les régulateurs manuels ne sont pas actionnés, pas de jeu. **CONSOMMATION DE COURANT < 0,21 W**
- Etat à l'arrêt = Adaptateur secteur séparé du réseau

- L'utilisation non conforme du transformateur peut causer un choc électrique.
- Le jouet doit être raccordé uniquement à des appareils de la classe de protection II.
- Le jouet doit être utilisé uniquement avec un transformateur pour jouets.
- Ne pas utiliser avec des transformateurs réglables !
- Si le câble d'alimentation sur secteur de cet appareil est endommagé, il doit être envoyé au service client de l'entreprise Stadlbauer ou remplacé par une personne qualifiée afin d'éviter toute mise en danger.



d'équipements électriques et électroniques. Cela signifie que ce produit doit être pris en charge par un système de collecte sélectif conformément à la directive européenne 2012/19/UE afin de pouvoir soit être recyclé soit démantelé afin de réduire tout impact sur l'environnement. Pour plus de renseignements, vous pouvez contacter votre administration locale ou régionale. Les produits électroniques n'ayant pas fait l'objet d'un tri sélectif sont potentiellement dangereux pour l'environnement et la santé humaine en raison de la présence de substances dangereuses.



Por favor, lea las instrucciones atentamente y guárdelas para futura referencia. Por favor, compruebe los contenidos de la caja para asegurarse de que está completo y no ha sufrido ningún daño durante el transporte.

Información de seguridad:
¡ADVERTENCIA! No adecuado para niños menores de 36 meses. Peligro de asfixia por piezas pequeñas que pueden tragarse. Advertencia: peligro de pillar los dedos. Por favor, conserve el embalaje ya que contiene información útil sobre seguridad. El transformador no es un juguete. Evite los cortocircuitos manteniendo separados los polos opuestos. **¡ADVERTENCIA!** Este juguete contiene imanes o componentes magnéticos. La unión de los imanes entre sí o a un objeto metálico dentro del cuerpo humano puede provocar lesiones graves o mortales. Si se han tragado o inhalado los imanes, busque atención médica inmediata.

Advertencia a los padres:

Los transformadores y los bloques de alimentación para juguetes no deben ser usados como juguetes. Este juguete debe ser montado por un adulto. El uso de estos productos debe tener lugar bajo vigilancia constante de los padres. Revise el transformador periódicamente. Solo debe utilizarse el transformador recomendado. Nunca utilice más de un transformador. En caso de avería, no intente seguir utilizando el transformador. No abra el transformador ni los mandos. Retire el enchufe de la toma de corriente cuando no lo este utilizando.

Revise la pista, vehículos y piezas periódicamente. Las piezas defectuosas deben ser reparadas o reemplazadas.

Este juego ha sido diseñado para ser utilizado solo dentro de casa. Mantenga las sustancias líquidas alejadas de todas las conexiones eléctricas. Mantenga los objetos metálicos alejados de la pista, ya que pueden causar cortocircuitos. Los vehículos que circulan a alta velocidad pueden salirse de la pista, por tanto mantenga alejado de la pista cualquier objeto delicado para evitar que resulte dañado. Mediante encufe y desenclufe de la clavija del transformador puede reanudar las carreras.

No está recomendado montar la pista sobre suelos con alfombras. Saque el enchufe de la toma de corriente, antes de limpiar o someter el circuito a mantenimiento. Utilice un trapo húmedo sin disolventes ni productos químicos. Si no utiliza el circuito, guárdealo en un lugar seco y libre de polvo, preferentemente en su caja original. Limpie con un cepillo los extremos de las escobillas de contacto cuando que sólo éstos tengan contacto con la pista y eliminando periódicamente la suciedad y el polvo. Compruebe su estado periódicamente ya que las escobillas sucias y desajustadas perjudican el rendimiento. No sujetar ni bloquear los vehículos con el motor en marcha, ya que ello puede provocar su sobrecalentamiento y deteriorarse el motor.

Los vehículos pueden caerse de la pista si van demasiado deprisa. Esto no es un mal funcionamiento de los vehículos, sino que es causado simplemente por conducir demasiado deprisa. Por ello debe procurarse, sobre todo, reducir a tiempo la velocidad antes de alcanzar las curvas y en el looping (en el caso de que este contenido en el juego). Si la pista contuviese un looping, antes de salir del looping, debería soltarse el botón Turbo del regulador manual, para que el vehículo no vaya demasiado deprisa después del looping (véase Pág. 2).

Nota: El vehículo sólo debe ponerse en servicio otra vez en estado completamente montado. El montaje ha de ser efectuado exclusivamente por adultos.

No utilizar la pista de carreras a nivel de la cara o de los ojos ya que existe peligro de hacerse daño por coches expulsados. En las carreras, las piezas pequeñas del coche, como spoilers o retrovisores exteriores, montadas en el vehículo y parte de la reproducción original del coche, podrían desprenderse e incluso romperse. Para evitarlo es posible quitarlas antes de la carrera.

Información técnica:

Voltaje del transformador para este juguete: 14,8 V == 10,36 W

Nombre o marca, número del registro mercantil y dirección del fabricante
CARRERA
Stadlbauer Vertrieb & Marketing GmbH
Rennbahn Allee 1
5412 Puch
AUSTRIA
FN 52240 z

Não colocar a pista de carros à altura da cara ou da vista, dado que isso poderá causar perigo de ferimento devido aos carros que se posam des�istar.

Numa corrida, pequenas peças do veículo, como spoiler e espelhos, necessárias para que o carro corresponda ao modelo original, podem

soltar-se ou quebrar. Para que isso seja evitado, essas peças podem ser removidas antes da corrida.

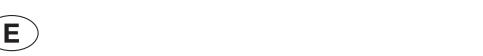
Dados técnicos:

Tensão de entrada 100-240 V~
Frequência da CA de entrada 50/60 Hz
Tensão de saída DC 14.8 V
Intensidade de saída 0.7 A
Potência de saída 10.36 W
Eficiência media en activo 82.49 %
Eficiência a baja carga (10%) 70.82 %
Consumo eléctrico en vacío 0.08 W

Modos de corriente

- Funcionamiento del juego = los vehículos son accionados mediante reguladores manuales
- Reposo / Modo Stand-by = no se accionan los reguladores manuales, no hay juego. **CONSUMO DE CORRIENTE < 0,21 W**
- Estado apagado = fuente de alimentación no conectada a la corriente

- El uso del transformador puede provocar un choque eléctrico.
- El juguete solo debe conectararse a un equipo de la Clase II que tenga el siguiente símbolo.
- El juguete solo debe utilizarse con un transformador para juguetes.
- ¡No utilizar con transformadores regulables!
- Si el cable de conexión a la red de este aparato está dañado, debe enviarse a Atención al Cliente de la empresa Stadlbauer o una persona cualificada debe sustituirlo para evitar peligros.



Este producto lleva el símbolo de clasificación selectiva para desechos eléctricos y de equipos electrónicos (WEEE). Esto significa que este producto deberá manipularse de acuerdo con la Norma Europea 2012/19/EU para ser reciclado o desmantelado para disminuir el impacto medioambiental. Para obtener más información, póngase en contacto con las autoridades locales o regionales. Los productos electrónicos que no están incluidos en este proceso de clasificación selectiva son potencialmente peligrosos para el medio ambiente y la salud de los seres humanos debido a la presencia de sustancias peligrosas.

P
Lea atentamente as instruções de serviço e guardá-las.
Controlar se o conteúdo da caixa está completo e se apresenta eventualmente danos de transporte.

Indicações de segurança:
AVISO! Inadequado para crianças com idade inferior a 36 meses. Perigo de asfixia devido a peças pequenas que podem ser engolidas. Aviso: Risco de entalar por motivos funcionais. Guarde a embalagem, pois aí encontrará avisos importantes.

O transformador não é brinquedo. As ligações dos transformadores não devem ser curto-circuitadas.
AVISO! Este brinquedo contém imanes ou componentes magnéticos. Os imanes que se atraem ou aderem a um objecto metálico no interior do corpo humano podem causar lesões graves ou até mortais. Procurar assistência médica imediata em caso de ingestão ou inalação de imanes.

Informação para os pais:
 Transformadores e fontes de alimentação para brinquedos não são apropriados para serem utilizados como brinquedos. A utilização destes produtos deve ocorrer sob constante vigilância dos pais.

Controlar regularmente se há danos nos fios, fichas ou na caixa. Apenas operar o brinquedo com transformadores recomendados. No caso de dano, o transformador não deve ser reutilizado. A pista de corrida só deve ser operada com um transformador. É recomendável separar o transformador da rede eléctrica durante longos períodos sem brincar.

O transformador não é brinquedo. As ligações dos transformadores não devem ser curto-circuitadas.

AVISO! Este brinquedo contém imanes ou componentes magnéticos. Os imanes que se atraem ou aderem a um objecto metálico no interior do corpo humano podem causar lesões graves ou até mortais. Procurar assistência médica imediata em caso de ingestão ou inalação de imanes.

Revise a pista, veículos y piezas periódicamente. Las piezas defectuosas deben ser reparadas o reemplazadas.

Este juego ha sido diseñado para ser utilizado solo dentro de casa. Mantenga las sustancias líquidas alejadas de todas las conexiones eléctricas.

Mantenga los objetos metálicos alejados de la pista, ya que pueden causar cortocircuitos.

Los vehículos que circulan a alta velocidad pueden salirse de la pista, por tanto mantenga alejado de la pista cualquier objeto delicado para evitar que resulte dañado.

Mediante encufe y desenclufe de la clavija del transformador puede reanudar las carreras.

No está recomendado montar la pista sobre suelos con alfombras.

Saque el enchufe de la toma de corriente, antes de limpiar o someter el circuito a mantenimiento. Utilice un trapo húmedo sin disolventes ni productos químicos. Si no utiliza el circuito, guárdealo en un lugar seco y libre de polvo, preferentemente en su caja original.

Limpie con un cepillo los extremos de las escobillas de contacto cuando que sólo éstos tengan contacto con la pista y eliminando periódicamente la suciedad y el polvo.

Compruebe su estado periódicamente ya que las escobillas sucias y desajustadas perjudican el rendimiento.

No sujetar ni bloquear los vehículos con el motor en marcha, ya que ello puede provocar su sobrecalentamiento y deteriorarse el motor.

Los vehículos pueden caerse de la pista si van demasiado deprisa.

Esto no es un mal funcionamiento de los vehículos, sino que es causado simplemente por conducir demasiado deprisa.

Por ello debe procurarse, sobre todo, reducir a tiempo la velocidad antes de alcanzar las curvas y en el looping (en el caso de que este contenido en el juego).

Si la pista contuviese un looping, antes de salir del looping, debería soltarse el botón Turbo del regulador manual, para que el vehículo no vaya demasiado deprisa después del looping (véase Pág. 2).

Nota: El vehículo sólo debe ponerse en servicio otra vez en estado completamente montado. El montaje ha de ser efectuado exclusivamente por adultos.

No utilizar la pista de carreras a nivel de la cara o de los ojos ya que existe peligro de hacerse daño por coches expulsados. En las carreras, las piezas pequeñas del coche, como spoilers o retrovisores exteriores, montadas en el vehículo y parte de la reproducción original del coche, podrían desprenderse e incluso romperse. Para evitarlo es posible quitarlas antes de la carrera.

Información técnica:

Voltaje del transformador para este juguete: 14,8 V == 10,36 W

Nombre o marca, número del registro mercantil y dirección del fabricante
CARRERA
Stadlbauer Vertrieb & Marketing GmbH
Rennbahn Allee 1
5412 Puch
AUSTRIA
FN 52240 z

Não colocar a pista de carros à altura da cara ou da vista, dado que isso poderá causar perigo de ferimento devido aos carros que se posam des�istar.

Numa corrida, pequenas peças do veículo, como spoiler e espelhos, necessárias para que o carro corresponda ao modelo original, podem

soltar-se ou quebrar. Para que isso seja evitado, essas peças podem ser removidas antes da corrida.

Dados técnicos:

Tensão de entrada 100-240 V~
Frequência da CA de entrada 50/60 Hz
Tensão de saída DC 14.8 V
Intensidade de saída 0.7 A
Potência de saída 10.36 W
Eficiência media en activo 82.49 %
Eficiência a baja carga (10%) 70.82 %
Consumo eléctrico en vacío 0.08 W

Modos de corriente

- Funcionamiento del juego = los vehículos son accionados mediante reguladores manuales
- Reposo / Modo Stand-by = no se accionan los reguladores manuales, no hay juego. **CONSUMO DE CORRIENTE < 0,21 W**
- Estado apagado = fuente de alimentación no conectada a la corriente

- El uso del transformador puede provocar un choque eléctrico.
- El juguete solo debe conectararse a un equipo de la Clase II que tenga el siguiente símbolo.
- El juguete solo debe utilizarse con un transformador para juguetes.
- ¡No utilizar con transformadores regulables!
- Si el cable de conexión a la red de este aparato está dañado, debe enviarse a Atención al Cliente de la empresa Stadlbauer o una persona cualificada debe sustituirlo para evitar peligros.



Este producto lleva el símbolo de clasificación selectiva para desechos eléctricos y de equipos electrónicos (WEEE). Esto significa que este producto deberá manipularse de acuerdo con la Norma Europea 2012/19/EU para ser reciclado o desmantelado para disminuir el impacto medioambiental. Para obtener más información, póngase en contacto con las autoridades locales o regionales. Los productos electrónicos que no están incluidos en este proceso de clasificación selectiva son potencialmente peligrosos para el medio ambiente y la salud de los seres humanos debido a la presencia de sustancias peligrosas.

P
Lea atentamente as instruções de serviço e guardá-las.
Controlar se o conteúdo da caixa está completo e se apresenta eventualmente danos de transporte.

Indicações de segurança:
AVISO! Inadequado para crianças com idade inferior a 36 meses. Perigo de asfixia devido a peças pequenas que podem ser engolidas. Aviso: Risco de entalar por motivos funcionais. Guarde a embalagem, pois aí encontrará avisos importantes.

O transformador não é brinquedo. As ligações dos transformadores não devem ser curto-circuitadas.
AVISO! Este brinquedo contém imanes ou componentes magnéticos. Os imanes que se atraem ou aderem a um objecto metálico no interior do corpo humano podem causar lesões graves ou até mortais. Procurar assistência médica imediata em caso de ingestão ou inalação de imanes.

INFORMAÇÕES AGLI UTENTI
 ai sensi do Decreto Legislativo N° 49 del 14 Marzo 2014 "Attuazione della Direttiva 2012/19/EU sui rifiuti di apparecchiature elettroniche (RAEE)"
 Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura indica che il prodotto è stato immesso sul mercato dopo il 31/12/2010 e che alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà, pertanto, conferire l'apparecchiatura integra dei componenti essenziali giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettrici ed elettronici, oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno, oppure 1 a zero per le apparecchiature aventi dimensioni inferiori a 25 cm. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dismessa al recupero ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative di cui al D.Lgs n. Decreto Legislativo N° 49 del 14 Marzo 2014

Leggere attentamente e conservare con cura le istruizioni per l'uso. Controlla che il contenuto della scatola sia completo e non presenti danni dovuti al trasporto.

Avvertenze di sicurezza:

AVVERTENZA! Non adatto a bambini di età inferiore ai tre anni. Pericolo di soffocamento per ingestione di pezzi piccoli.

Avvertenza: pericolo di schiacciamento dovuto al funzionamento. Conservare l'imballo perché contiene importanti indicazioni.

Il trasformatore non è un giocattolo. Non cortocircuite i collegamenti del trasformatore.

Controlare regolarmente se a pista e os carros apresentam danos nos fios, fichas e caixetas. Substituir peças defeituosas.

AVVERTENZA! Questo oggetto contiene magneti o componenti magnetici. Un magnete que si ataca a un otro magnete o a un objeto metálico all'interno del cuerpo humano può provocare lesioni gravi o mortali. Non colocar peças metálicas sobre a pista, para evitar cortocircuitos. Não instalar a pista per objectos sensíveis, pois os carros podem ser catapultados da pista e causar danos.

Não colocar peças metálicas sobre a pista, para evitar cortocircuitos.

Para reiniciar a operação do brinquedo, deve-se retirar e inserir novamente a ficha do transformador.

Carpete não é uma superfície apropriada para montagem.



Pozorne prečítaj a uschovaj návod na obsluhu. Skontroluj obsah kartónu na kompletnosť a prípadné poškodenie počas transportu.

Bezpečnostné pokyny:

UPOZORNENIE! Nevhodné pre deti do 36 mesiacov. Prehľnutím mälych dielov hrozí nebezpečenstvo udusenia.

Upozornenie: Počas činnosti hrozí nebezpečenstvo zavretia. Obal uschovaj, pretože obsahuje dôležité pokyny. Transformátor nie je hračka. Pripojenie transformátora nesprávaj na krátko.

UPOZORNENIE! Táto hračka obsahuje magnety alebo magnetické súčiastky. Magnet, ktoré držia spolu alebo ktoré sa pripojia ku kovovému predmetu vnútri ľudského tela, môžu spôsobiť väčšie alebo smrtelné zranenie. V prípade prehľnutia alebo vdýchnutia magnetov okamžite vyhľadajte lekársku pomoc.

Upozornenie pre rodičov:

Transformátor pravidelne kontrolovať na poškodenia prívodného kábla, zástrčky, krytu. Hračku prevádzkovať len s doporučenými transformátormi. Pri poškodení sa transformátor nesmie viač používať. Pretekársku dráhu prevádzkovať len s jediným transformátorm. Pri dlhších prestávkach medzi hrami sa odporúča, odpojiť transformátor od napájacej sieti. Kryt transformátora a regulátor rýchlosť neotvárať.

Dráha a vozidlá sú kontrolované pravidelne na poškodenia vodičov, zástrčiek a krytu. Poškodené diely vymeniť.

Automobilová pretekárska dráha nie je vhodná pre prevádzku na volumnom prieťaststve alebo vo vlnkých priestoroch. Neumiestňovať do blízkosti kvapalin.

Na dráhu neumiestňovať žiadne kovové predmety, aby sa zabránilo skratom. Dráhu neumiestňovať do bezprostrednej blízkosti citlivých predmetov, pretože z dráhy vydelené vznikajú možnosti spôsobiť poškodenia.

Podlahy z kobercov nie sú vhodnými podkladmi na postavenie dráhy. Pred cistením alebo údržbou vytiahnuť sietovú zástrčku! Na cistenie používať vlnkú handru, žiadne rozpuštadlá alebo chemikálie. Pri nedopouznaní uložiť dráhu s ochranou proti prachu a v suchu, najlepšie v originálnom kartóne.

Konec zberačov rozvetvíť. Jazdné dráhy sa majú dotýkať len konce zberačov. Zberače pravidelne čistiť od prachu a špiní. Kontrolovať pravidelne stav zberačov, lebo zle nastavené, prip. znečistené zberače ovplyvňujú jazdný výkon.

Vozidlá nezachytáva alebo neblokovať pri bežiacom motore, tým môže prísť k prehriatiu a škodám na motoroch.

Vozidlá môžu prirychlou jazdou odbočiť z dráhy. Toto nie je chybou funkciu vozidiel, ale je to spôsobené prirychlou jazdou. Preto bezpodmienenečne dbať na to, aby sa rýchlosť pred zákrutami a v loopingoch (ak sú súhlasné v sade) v pravý čas znižila.

Ak by dráha mala obsahovať lopping, tak by sa pred opustením loppingu na ručnom regulátoru malo pustiť tlaciadlo Turbo, aby vozidlo po loppingu nebol prirychle. (pozri stranu 2).

Pokyn: Až v kompletne zostavenom stave sa smie vozidlo opäť uviest do prevádzky. Zostavenie sa smie vykonávať iba skrz dospelé osoby.

Autodráhu nepoužívajte v úrovni tváre alebo vo výške očí, pretože hrozí nebezpečenstvo poranenia v prípade vymŕtenia nejakého vozidla z dráhy. Pri hraní sa môžu malé časti vozidiel, ako spoiler alebo zrkadlo, ktoré musia byť tak zostrené kvôli originálnej podobe, popričade uvolníť alebo zlomiť. Aby sa tomuto zabránilo, máte možnosť, tieto pred hraním chrániť, tým že ich odoberiete.



Technické údaje:

Výstupné napätie Hrací transformátor: 14,8 V --- 10,36 W

Názov alebo ochranná známka výrobcu, identifikačné číslo podniku a adresa: CARRERA Stadlbauer Vertrieb & Marketing GmbH Rennbahn Allee 1 5412 Puch AUSTRIA FN 52240 z

Identifikačný kód modelu: STAD-HKYF-002G STAD-HKYF-003G STAD-HKYF-004G

Vstupné napätie: 100-240 V-

Frekvencia vstupného striedavého prúdu: 50/60 Hz

Výstupné napätie: DC 14.8 V

Výstupný prúd: 0.7 A

Výstupný výkon: 10.36 W

Priemerná účinnosť v aktívnom režime: 82.49 %

Účinnosť pri nízkej záťaži (10 %): 70.82 %

Spotreba energie v stave bez záťaže: 0.08 W

Prúdové režimy

1.) Hrací režim = vozidlo sú ovládané ručným ovládačom

2.) Pokojový režim/Stand-by režim = ručné regulátory nie sú ovládané, žiadna hra

SPOTREBA PRÍDUCI < 0,21 W

3.) Stav vypnuté = sieťový napájací je odpojený od elektrickej siete

• Nesprávne používanie transformátora môže spôsobiť úder elektrickým prúdom.

• Hračka sa smie pripojiť iba na prístroje



s triedom ochrany II.

• Hračka sa smie používať iba s transformátorom pre hračku.

• Nepoužívať s regulačnými transformátormi.

• Keď sa sieťový kábel tohto prístroja poškodí, musí sa zaslať do zákazníckeho servisu firmy Stadlbauer, alebo ho musí vymeniť podobne kvalifikovaná osoba, aby sa zabránilo ohrozeniu.



AGE

6+



Tento výrobok je označený symbolom pre selektívne likvidovanie elektrickej výbavy (WEEE). To znamená, že tento výrobok musí byť odstránený zodpovedajúcim nariadením EU 2012/19/EU, aby sa minimalizovali vznikajúce škody na životnom prostredí. Ďalšia informácia získate na Vašom miestnom alebo regionálnom úradu. Z tohto selektívneho procesu likvidacie využitých elektronických výrobkov predstavujú kvôli prítomnosti nebezpečných substancií nebezpečenstvo pre životné prostredie a zdravie.



Læs brugsanvisningen omhyggeligt og opbevar den. Kontrollér indholdet af kassen for fuldstændighed og eventuelle transportskader.

Sikkerhedsanvisninger:

ADVARSEL! Ikke egnet til børn under 36 måneder. Risiko for kvælning på grund af slugning af små dele.

Advarsel: Funktionsbetiget risiko for klemning. Opbevar emballagen, da den indeholder vigtige anvisninger.

Transformátor er ikke et legetøj. Kortslut ikke transformátorens tilslutninger.

ADVARSEL! Dette legetøj indeholder magnetre eller magnetiske bestanddele. Magnetre, som i menneskets krop intruzívne, kan forårsage alvorlige eller dødelige kvæstelser. Ræsér dig straks med en læge, hvis der er blevet slugt eller indadant magnetre.

Henvisning til forældrene:

Undersøg regelmæssigt transformátorens for skader på ledningerne, på stikket eller på kabinetet. Betjen kun legetøjet med anbefalede transformátore. Hvis der forekommer en skade, må transformátor ikke anvendes mere. Betjen kun racerbanen med en transformátor. Ved længere legepauserne anbefales det at adskille transformátor fra strömmen. Åbn ikke kabinetet fra transformátor og hastighedsregulatorer.

Transformátor og netapparater til legetøj er ikke egnet til brug som legetøj. Brugen af disse produkter skal foretages under konstant overvågning fra forældrenes side.

Banen og køreøjeme skal regelmæssigt kontrolleres for skader på ledningerne, stik og kabinetter. Udskift defekte dele.

Racerbanen er ikke egnet til betjening i det fri eller i vædrum. Hold væsken på afstand.

For at undgå kortslutning, må du ikke lægge metaldele på banen.

Opstil ikke banen i umiddelbar nærhed af følsomme genstande, da køreøjene, der slinges af banen, kan forårsage beskadigelser.

Gulvtaepper er ikke egnet som konstruktionsunderlag.

Træk netstikket ud inden rengøring eller vedligeholdelse! Benyt et fugtigt tørklæde tilrensning, ingen løsningsmidler eller kemikalier. Opbevar banen stovbeskyttet og tor, når banen er ikke i brug, bedst i originalemballagen.

Fagdel slojeenderne. Kun slojeenderne burde berøre korebanen. Rengør regelmæssigt slojefreme fra stav og smuds. Kontrollér regelmæssigt slojefremet tilrensning, ingen løsningsmidler eller kemikalier.

Fastholder eller blokker ikke køreøjeme ved løbende motor, derved kan der forekomme overophedning og motorskader. Køreøjeme kan falde af banen, hvis de kører for hurtigt.

Dette er ikke en fejlfunktion ved køreøjeme, det forårsageres af for hurtig kørel. Vær derfor ubetinget opmærksom på, at hastigheden reduceres rettidigt for kurver og sving (hvis de er indeholdet i sættet).

Hvis strækningen skulle indeholde et sving, skal turboknappen på håndregulatoren slippes, før svingen forlades, så køreøjet ikke er for hurtigt efter svingen (s. side 2).

OBS: Fartojet må først tages i brug igen, når det er fuldstændigt sammenbygget. Sammenbygningen må kun foretages af voksne.

Betjen ikke racerbanen i ansigts- eller øjenhøjde, da der er fare for kvæstelse pga. køreøjene, der slinges af banen.

Mens der leges, kan køreøjene smádele som spoilere eller spejle, der i træk over for originalen skal formas sáledes, eventuelt løse sig eller brekke. Du kan for at undgå dette beskytte dem ved at fjerne dem, for legen starter.

Tekniské údaje:

Udgangsspænding Legetøjstransformator: 14,8 V --- 10,36 W

Producentens navn eller variemærke, handelsregisternummer og adresse: CARRERA Stadlbauer Vertrieb & Marketing GmbH Rennbahn Allee 1 5412 Puch AUSTRIA FN 52240 z

Modellens identifikationskode: STAD-HKYF-002G STAD-HKYF-003G STAD-HKYF-004G

Vstupné napätie: 100-240 V-

Frekvencia vstupného striedavého prúdu: 50/60 Hz

Výstupné napätie: DC 14.8 V

Výstupný výkon: 10.36 W

Priemerná účinnosť v aktívnom režime: 82.49 %

Účinnosť pri nízkej záťaži (10 %): 70.82 %

Spotreba energie v stave bez záťaže: 0.08 W

Prúdové režimy

1.) Hrací režim = vozidlo sú ovládané ručným ovládačom

2.) Pokojový režim/Stand-by režim = ručné regulátory nie sú ovládané, žiadna hra

SPOTREBA PRÍDUCI < 0,21 W

3.) Stav vypnuté = sieťový napájací je odpojený od elektrickej siete

• Nesprávne používanie transformátora môže spôsobiť úder elektrickým prúdom.

• Hračka sa smie pripojiť iba na prístroje



s triedom ochrany II.

• Hračka sa smie používať iba s transformátorom pre hračku.

• Nepoužívať s regulačnými transformátormi.

• Keď sa sieťový kábel tohto prístroja poškodí, musí sa zaslať do zákazníckeho servisu firmy Stadlbauer, alebo ho musí vymeniť podobne kvalifikovaná osoba, aby sa zabránilo ohrozeniu.

Strommodi

1.) Køremodus = køreøjet styres via håndgasregulatoren

2.) Hvilemodus/stand-by = håndgasregulator bruges ikke, ingen korsel **STRÖMFORUG < 0,21 W**

3.) Utidstand = netenheden adskiller fra strömmen

• Usagkyndig bruk af transformatoren kan forårsage et elektrisk stød.

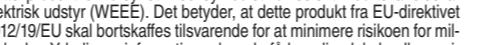
• Legetojet må kun tilsluttes til apparater med beskyttelsesklass II.

• Legetojet må kun benyttes med en transformator til legetøj.

• Anvend ikke med regulerbare transformatorer!

• Hvis dette apparat nettilslutningsledning bliver beskadiget, skal den indsendes til kundeservisen hos firma Stadlbauer, eller udskiftes af en lignende kvalificeret person så der ikke opstår farer.

AGE



Dette produkt er forsynet med symbolet for selektivt bortskaftelse af elektrisk udstyr (WEEE). Det betyder, at dette produkt fra EU-direktivet 2012/19/EU, ably sa minimalizovali vznikajúce škody na životnom prostredí. Další informácia získate na Vašom miestnom alebo regionálnom úrade. Elektronické produkty, ktoré sú uvedené v tejto likvidácii, sú využívané z hľadiska elektrického a elektronického prúdu.